

(FR) Application: Bien agiter avant utilisation pour mélanger les deux phases. Puis appliquez sur la queue et la crinière. Répartissez en peignant les crins lorsqu'ils sont légèrement humidifiés et laissez sécher à l'air. Puis peignez brièvement ou natter. Si nécessaire, nettoyez au préalable avec le shampooing ZEDAN Bio-Ginkgo.

(EN) ZEDAN Natural mane shine is the 2-phase beauty fluid for **shine, volume, grip and combability** with the natural silicone substitute **broccoli seed oil in organic quality**. It improves combability, prevents hair damage and gives a silky shine. **Organic hemp seed oil** with omega-3 and omega-6 fatty acids cares for mane and tail and supports healthy hair growth. Vegetable betaine makes the hair easier to comb and reduces electrostatic charges on the hair. ZEDAN Natural mane shine is also optimally applicable as a **braiding aid**.

Application: Shake vigorously before use to mix the two phases. Then apply to the tail and mane. Comb wet and allow to air dry. After drying, give it one last brush for the final touch, or braid. If necessary, clean the areas beforehand with ZEDAN Bio-Ginkgo Shampoo.

Note: Keep out of the reach of children. In case of contact with eyes, rinse gently with water.

(NL) ZEDAN Natuurlijke Manenglans is de unieke 2-fasen schoonheidsvloeistof met meer-voudig werkingsprincipe: **glans, volume, grip en doorkambaarheid** met de natuurlijke siliconenvervanger **broccolizadenolie op biologische basis**. Het verbetert de doorkambaarheid, voorkomt haarschadiging en geeft een zijdeachtige glans. **Hennepzaadolie** met waardevolle omega-3 en omega-6-vetzuren zorgt voor manen en staart en ondersteunt een gezonde haargroei. **Plantaardige betaine** maakt het haar gemakkelijker te kammen, geeft volume en vermindert de elektrostatische lading op het haar. ZEDAN Natuurlijke Manenglans is ook het ideale product om te gebruiken **voorafgaand aan het invlechten**.

Toepassing: krachtig schudden voor gebruik om de twee fasen te mengen. Vervolgens aanbrengen op de enigszins vochtige manen en staart en daarna het door kammen. Staart en manen aan de lucht laten drogen, vervolgens de haren kort door kammen of invlechten. Reinig indien nodig vooraf met ZEDAN Bio-Ginkgo Shampoo. **Opmerking:** Buiten bereik van kinderen bewaren. In geval van contact met de ogen, voorzichtig spoelen met water.

Ingredients (INCI): Aqua, Dicaprylyl Ether, Brassica Oleracea Italica Seed Oil, Betaine, Cannabis Sativa Seed Oil, Cymbopogon Flexuosus Oil, Glyceryl Caprylate, Disodium Cocoyl Glutamate, Citric Acid, Potassium Sorbate, Sodium Benzoate, Sodium Cocoyl Glutamate, Citral, Xanthan Gum, Tocopherol, Geraniol, Linalool, Glycine Soja Oil, Limonene.



Der natürliche Ursprung der Inhaltsstoffe sowie die Einhaltung der Zertifizierungskriterien werden jährlich geprüft durch das Institut Eco Control.

MM-Cosmetic GmbH · Auf dem Löh 8 · D-56584 Anhausen
Tel.: +49 (0) 26 39 - 96 17 71 · www.zedan.de · info@zedan.de
Import Schweiz: Franz Deflorin CH-5505 Brunegg · Import
Frankreich: Robert Lye Equitation F-77120 Coulommiers

Ch.-B./Mindestens haltbar bis - Lot/A utiliser
avant - Lot No./Best before - Ch.-B./ten
minste houdbar tot:



(DE) ZEDAN Natürlicher Mähnenglanz ist das 2-Phasen Beauty-Fluid für **Glanz, Volumen, Griffigkeit und Kämmbarkeit** mit dem natürlichen Silikonsatz **Brokkolisamenöl** in **Bio Qualität**. Es verbessert die Kämmbarkeit, beugt Haarschäden vor und verleiht seidigen Glanz. **Bio Hanfsamenöl** mit wertvollen Omega-3- und Omega-6-Fettsäuren pflegt Mähne und Schweif und unterstützt das gesunde Haarwachstum. **Pflanzliches Betain** macht das Haar leichter kämbar, glänzend, verleiht ihm Volumen und verringert die elektrostatische Aufladung der Haare. ZEDAN Natürlicher Mähnenglanz ist auch als **Einflechthilfe optimal einsetzbar**. **Anwendung:** Vor Gebrauch kräftig schütteln, damit sich die zwei Phasen vermischen. Anschließend auf den Schweif und Mähne auftragen. Im leicht feuchten Zustand durchkämmen und dann an der Luft trocknen lassen. Danach kurz durchkämmen oder einflechten. Bei Bedarf vorher mit Shampoo (z.B. ZEDAN Bio-Ginkgo Shampoo) reinigen.

Inhaltsstoffe: gereinigtes Wasser, Dicaprylylether, Brokkolisamenöl, Betaine, Hanfsamenöl, Lemongrasöl, Glyceryl Caprylate, Disodium Cocoyl Glutamate, Zitronensäure, Kaliumsorbit, Natriumbenzoat, Sodium Cocoyl Glutamat, Citral, Xanthan, Tocopherol, Geraniol, Linalool, Sojaöl, Limonene. Naturkosmetik konserviert mit Kaliumsorbit und Natriumbenzoat. **Hinweis:** Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Bei Berührung mit den Augen, diese behutsam mit Wasser ausspülen.

(FR) ZEDAN Lustrant naturel pour crinière est le fluide de beauté bi-phased pour donner à la crinière éclat et volume tout en facilitant le démêlage grâce à l'**huile de graines de brocoli**, un substitut naturel au silicone et de **qualité biologique**. Il améliore l'aptitude au toucher, prévient les dommages des crins et donne un éclat soyeux. L'**huile de graines de chanvre biologique** avec de précieux acides gras oméga-3 et oméga-6 prend soin de la crinière et de la queue et favorise leur croissance. La **bétaïne végétale** rend les crins plus faciles à coiffer et réduit leur charge électrostatique. Zedan Lustrant naturel pour crinière peut aussi être utilisé pour aider au nattage de façon optimale.



Zertifiziert natürlich - hergestellt nach den strengen Kriterien für Naturkosmetik, kontrolliert durch das Institut Eco Control. **Wirksame Pflegerezepturen mit ökologischem Mehrwert** aus Verantwortung für Tier, Mensch und unsere Umwelt. 100% frei von Silikonen, Mineralöl, Mikroplastik, Parabenen, PEGs, GMO, Paraffinen, Vaseline sowie synthetischen Farb- und Duftstoffen.



500ml
Art. Nr. 4951
Version 05/2021